

MINING QUESTIONNAIRE/ గనుల తవ్వకం సంబంధిత ప్రశ్నావళి
(To be filled by the Life to be Assured)/(జీవిత బీమా పొందే వ్యక్తి పూరించాలి)

Name of Life To Be Assured/ జీవిత బీమా పొందే వ్యక్తి పేరు: _____

Proposal No./ ప్రపోజల్ సం.: _____

Name of the Company/ కంపెనీ పేరు: _____ Designation/ హోదా: _____

1. What is your exact nature of duties?/ మీ విధి నిర్వహణలు ఏమిటి?

2. What substances do you mine, example gold, coal etc.?/ మీరు ఏయే ఖనిజాల కోసం తవ్వకాలు నిర్వహిస్తారు, ఉదాహరణకు బంగారం, బొగ్గు మొదలైనవి?

3. Are you employed in surface mines or underground mines? / మీరు భూమి ఉపరితలంపై ఉండి గనుల్లో పని చేస్తారా లేదా భూగర్భ గనుల్లో పని చేస్తారా?

4. How many hours per day are you employed at the mine? / మీరు రోజులో ఎన్ని గంటల పాటు గనులో పని చేస్తారు?

5. How many hours per week do you spend underground? / మీరు వారంలో ఎన్ని గంటల పాటు భూగర్భంలో గడుపుతారు?

6. What is the maximum depth to which you go down in a mine? / మీరు గని లోపల గరిష్టంగా ఎంత లోతు వరకు వెళ్తారు?

7. What percentage of your duties is manual/physical in nature? / మీరు మీ విదుల్లో ఎంత శాతం మాన్యువల్/బొతికంగా నిర్వహిస్తారు?

8. Are you involved in mine blasting?/ మీరు గనిని పేల్చడం వంటివి చేస్తారా? Yes/ No అవును/ లేదు
If yes, pls. give details/ చేసేటట్లయితే, దయచేసి వివరాలను అందించండి

9. Do you smoke?/ మీరు ధూమపానం చేస్తారా? Yes / No అవును / లేదు
If yes, give details of number of sticks per day/ చేసేటట్లయితే, రోజుకు ఎన్ని కాలుస్తారనే వివరాలను అందించండి

10. Have you ever had any respiratory problems such as asthma, bronchitis, TB or difficulty in breathing? Yes / No
మీరు ఎప్పుడైనా ఉబ్బసం, శ్వాసనాళాల వాపు, టీబీ లేదా శ్వాస తీసుకోవడంలో ఇబ్బంది వంటి శ్వాస సంబంధ సమస్యలతో బాధపడ్డారా? అవును/ లేదు
If yes, pls. give details/ బాధపడినట్లయితే, దయచేసి వివరాలను అందించండి

11. Have you ever been involved in any kind of accident at your workplace?/ మీరు పని చేస్తున్న ప్రదేశంలో ఎప్పుడైనా ఏదైనా ప్రమాదానికి గురయ్యారా?
If yes, pls. give details/ గురైనట్లయితే, దయచేసి వివరాలను అందించండి Yes No/
అవును లేదు

12. Do you undergo annual health check-up as part of your company requirement? Yes / No
మీరు మీ కంపెనీ ఆవశ్యకాల్లో భాగంగా వార్షిక ఆరోగ్య పరీక్ష చేయించుకున్నారా? అవును / లేదు

Declaration by the Life To Be Assured:

I declare that the answers I have given are, to the best of my knowledge, true and that I have not withheld any material information that may influence the assessment or acceptance of this application. I agree that this form will constitute part of my application for life assurance with Canara HSBC Oriental Bank Of Commerce Life Insurance Company Ltd and that failure to disclose any material fact known to me may invalidate the contract.

జీవిత బీమా పొందే వ్యక్తి అందించే నిర్ధారణ:

నేను అందించిన సమాధానాలు నాకు తెలిసినంత వరకు వాస్తవమని, అలాగే ఈ దరఖాస్తు నిర్ధారణను లేదా ఆమోదాన్ని ప్రభావితం చేసే ఎటువంటి ముఖ్య సమాచారాన్ని అందించకుండా దాచలేదని నిర్ధారిస్తున్నాను. ఈ ఫారమ్ నేను కెనరా హెచ్ఎస్బీసి ఓరియెంటల్ బ్యాంక్ ఆఫ్ కామర్స్ లైఫ్ ఇన్సూరెన్స్ కంపెనీ లిమిటెడ్లో జీవిత బీమా కోసం చేసుకున్న దరఖాస్తులో భాగంగా పరిగణించబడుతుందని మరియు నాకు తెలిసిన ఏదైనా ముఖ్య వాస్తవాన్ని వెల్లడించకపోతే ఒప్పందం రద్దవుతుందని అంగీకరిస్తున్నాను.

Date & Place/ తేదీ & స్థలం:

Signature of Life to be Assured/ జీవిత బీమా పొందే వ్యక్తి సంతకం

Declaration, if this form is signed in Vernacular/Thumb Impression:

I, _____ son / daughter of _____, an adult residing at _____

hereby declare that the contents of this form have been duly explained to me in _____ language and have been understood by me.

(Signature of the customer) _____ Date _____ Contact No. _____

దృవీకరణ, ఈ ఫారమ్లో ప్రాంతీయ భాషలో సంతకం చేసి ఉంటే/వేలిముద్ర వేసి ఉంటే:

_____ గారి కుమారుడు / కుమార్తె అయిన, _____ చిరునామాలో నివసిస్తున్న
_____ అను నేను ఇందుమూలముగా _____ భాషలో నాకు ఈ ఫారమ్లోని విషయాలు
సంపూర్ణంగా వివరించబడ్డాయని మరియు వాటిని నేను అర్థం చేసుకున్నానని నిర్ధారిస్తున్నాను.

(వినయోగదారు సంతకం) _____ తేదీ _____ సంప్రదింపు నం. _____

Instruction & Disclaimer/ సూచన & నిరాకరణ:

- Kindly fill in the details in Hindi/English only.
దయచేసి వివరాలను తెలుగు/ఆంగ్లంలో మాత్రమే పూరించండి.
- In the event of any disagreement in interpreting the content, English version will prevail.
ఇందులోని అంశాల భాషాంతరీకరణలో ఏదైనా వైరుధ్యాలు ఉంటే, ఆంగ్ల పాఠ్యాంతరం పరిగణనలోకి తీసుకోబడుతుంది.